保良局賽馬會大棠渡假村申請表

中文

PO LEUNG KUK JOCKEY CLUB TAI TONG HOLIDAY CAMP

APPLICATION FORM

*團體/家庭名稱

FOR OFFICIAL USE ONLY								
App. No.:								
Received:								

填妥之表格可傳真至 2882 3391 或電郵 至 booking@poleungkuk.org.hk Please fax completed form to 2882 3391 or email to booking@poleungkuk.org.hk.

英文

*Name of Organization/Family Chinese					English				
*聯絡人姓名			先生/女士/小姐 *香港身份證號碼						
*Contact Person			Mr./Ms./Miss *HKID Card No.						
聯絡電話									
Contact Tel. No. Mobile No.									
傳真	-								
Fax. No.									
*通訊處	-								
*Address									
-									
接收確認信万式	(信件/傳真/電郵)Method of recei	ving confirmation lette	er (letter/Fax/E-mail)						
申請營期	由	至	或 由 至						
Camping Period: From		to	or From			to			
	数將按政府規例而不時更改・請分 will be changed with Gov't rules fr		ase refer to the Camr	Fees Sch	edule first				
		可租營額用營時間			男 女 總數 擬租用營舍數目				
必須填寫 (Required Field)	Capacity of Unit	/TI 声响电 Period	l	Male	Female	Total	No. of Hostel	
	一廳三房(15 人)	4 間	Periou		IVIAIC	remale	iotai	No. or noster	
特選團體營	廳一房(15 八) 3-bed room(15 persons)	4 回 4 units							
Selected	一廳兩房(14 人)	2 間							
Group Hostel	廳內房(14 八) 2-bed room(14 persons)	1							
		2 units							
	一廳三房(18人)#	4間	下午 3 時 1	.5 分					
團體營	3-bed room(18 persons) #	4 units	(入營)						
Group Hostel	一廳兩房(14 人)	2 間	(/人四)						
	2-bed room(14 persons)	2 units							
	一廳兩房(6人)	3 間	離營日中午 12 :	20 =₽					
	2-bed room(6 persons)	3 units	之前清理營舍及交						
家庭營	一廳兩房(8 人)	3 間	匙下午1時45分						
Family Hostel	2-bed room(8 persons)	3 units	/e 1 m 13 /	는 기계 C					
	一廳三房(10 人)	2 間	3:15p.m						
	3-bed room(10 persons)	2 units	(Check-in)	١					
露營(4人)(不包露營用品)		10 個	to						
Tent Camp (4-person)		10 units	Return hostel ro	om kev					
(Camping	supplies are not included)		by 12:30p.m ar						
	領袖營舍(4人)	3 間	depart at 1:45p						
領袖訓練營	Leader room (4 persons)	3 units	check-out d						
Leadership	訓練營舍(10 人)#	12 間		,					
Training	Trainee room (10 persons) #	12 units							
Hostel	通舗營舍(10人)#	6 間							
	Japanese style room (10 persons) #	6 units							
			上午 9 時至下 ²	工. 4 時					
			9:00a.m. – 4:00						
Day Camp 下午營			下午 3 時至下午	•					
				-					
Happy Hour Camp			3:00p.m 10:0					□≠Ø C+ Bi	
黄昏營 (費用已包括套餐/燒烤及糖水費用)			下午 2 時至下午	•				□套餐 Set Dinner □燒烤 BBQ	
m註:	with set dinner/BBQ and dessert		2:00p.m. – 10:0	υp.m.				口烷污的以	
	料除作上述用途外,本局將不時透過	直接郵號、雷郵、雷話	、手機短訊及傳育等途	忽。向 関	下提供有關木	局動向、服務:	推磨及筆菓	活動笺的資訊。屈時將	
	於本局之聯絡資料與 閣下通訊。如不								
[]本人不欲收取	7任何如上所述的保良局宣傳郵件。								
V	and the second s	-h Th- Kl				Vl. 4 d			
	provide in this form will be used for the ices and development through various c					•		•	
	al Services Department or put a 「✓」in							, ,	
[] I do not wish to	receive the promotion materials from I	Po Leung Kuk as specified	above.						
聲明:									
聲明: 本團體同人/家庭成員自當遵守 貴營簡則。用營期內倘有違反營規或發生任何意外,概由本人等自行負責。謹以本人簽名及團體印信證明本團體/家庭之申請。									
We will comply with	n all regulations and conditions set out f	or the use of the camp, ar	nd will take full responsi	bility in the	event of any vi	olation of the r			
accidents howsoeve	er caused. I certify that I have the author	ity to bind our group by s	igning this application w	vith organiz	ation chop if ap	plicable.			
負責人姓名			先生/女士/小姐	職位					
Representative				sition				<u></u>	
團體印鑑及負責人簽署				日期					
Organization"s Chop 善終憤 妥 之 表 枚 客	o & Signature ·交香港禮頓道 66 號保良局康樂服務部	《式値直至 2882 2201 →		Date	hk∘				
	·文音准恒明矩 00 號床長同康亲服務司 is form and send it to Recreational Service			-		3391.			
·	@poleungkuk.org.hk.		, ,						